

v inozemstve 60

Poštnina plačana v gotovini.

Uprava je v Kopitarjevi ulici 6. Čekovni račun: Ljubljana 10.650 in 10.349 (za inserate) Sarajevo 7.563, Zagreb 39.011, Praga in Dunaj 24.797.

Belgrad, 29. okt. (Izv.) Pribičevićeva »Reč« poroča, da nameravajo nekateri poslanci vložiti obtožbo proti dr. Korošcu.

Reče ne navaja nobenih konkretnih podatkov, ker vse obtožbe, ki jih podajajo nasprotniki o dr. Koroševih korupcijah, nikdar niso vsebovale nobenih konkretnih podatkov, temveč se naslanjajo na pavšalne govornice, ki so brez dokazilnega materiala. Iz teh obtožb vedno sledi, da ne gre za kakšne osebne koristi. Cilj teh obtožb je javnosti pokazati, da je korupcija ukoreninjena in s tem hočejo izpodbiti borbo proti sebi.

DETEKTIVI IN ŠPIJONI NAJ REŠIJO KRIZO!

Belgrad, 29. okt. (Izv.) Kakor izvemo, so neodgovorni in nepoklicani faktorji, ki se neprestano vmešavajo v reševanje krize, poklicali znana detektiva in špiona Bankovića in Grauerja, ki naj bi podala obtežilni material proti Radiću. Ti koraki nepoklicanih faktorjev v času krize, ko se dela za koncentracijsko vladu in sporazum med HRSS, kažejo dovolj jasno pravo tendenco teh faktorjev, ki jo hočejo izpeljati.

Stališče HRSS glede Timotijevićevega mandata.

Zagreb, 29. okt. (Izv.) Danes dopoldne se je sestalo predsedstvo HRSS in razpravljalo o mandatu Koste Timotijevića. Predsedstvo je soglasno zavzelo sledeče stališče: Mandat je nasproten parlamentarnim običajem, po katerih se načelnikov strank absolutno ne sme nikdar prezeti. Politika sporazuma izgubi s tem mandatom svoj etični in načelni temelj, ki ga ji je dal Ljuba Davidović tako s svojim značajem kakor s svojim odločnim prepričanjem, da je to edino in v resnici državotvorna politika. Sedaj bi sporazum ne ostal drugega nego taktično sredstvo, ker g. Timotijević ni tajil, da ne odobrava politike Ljube Davidovića z ozirom na sporazum s Hrvati. Znano je namreč, da je g. Timotijević ostal v Davidovičevem klubu samo na zahtevo svojih volivcev. Zato bo predsedstvo HRSS, uvažujoč vse to in ozirajoč se na še nekatera druga dejstva, na nocojšnji seji definitivno sklepalo o držanju hrvatskega zastopstva napram takemu reševanju krize in bo morda še nocoj odposlalo dva delegata v Belgrad.

Zagreb, 29. okt. (Izv.) Od 7. do 9. se je vršila seja predsedstva HRSS. O seji ni bil izdan noben komunike. Vašemu dopisniku so člani predsedstva izjavili, da gre pri vprašanju mandata Koste Timotijevića za zaupanje. G. Timotijević je bil lojalen član Davidovičevega kluba, vendar pa on ne bi v celoti nadaljeval politike sporazuma kakor Davidović. Neki član je izjavil: To, kar se je dogodilo inženirju Košutiću, najbolje kaže, kakšna bi imela biti Timotijevićeva vlada. V Belgrad nocoj ni odpotoval noben delegat HRSS in tudi ne bo, dokler ne bo sprejeto v avdienci predsedstvo parlamenta.

Napad orožništva na zbor HRSS

Zagreb, 29. oktobra. (Izv.) Danes je došla predsedstvu HRSS iz Splita sledeča brzojavka: »V Kaštelih ob Splitu je prišlo do spopada med pristaši HRSS in orožništvom. Ob tej priliki je bil ranjen inž. Košutić po orožnikih, ki so napadli neoboroženo ljudstvo. Rana k sreči ni nevarna. — Takoj nato so se uredništva zagrebskih listov obrnila na Stjepana Radića in ga prosila za pojasnila o dogodku. Brzojavka, ki jo je dobil Radić, pove, da so sestanek v Novem Kaštelu orožniki razgnali brez razloga. O samem dogodku niti vodstvo niti Radić niso dobili do nocoj nobenih podrobnih informacij. Nocoj je došla druga brzojavka Radiću, da je inž. Košutić ranjen v glavo in da je poškodba precej težka. Ta vest je izzvala v krogih HRSS silno ogorčenje. G. inž. Košutić je odšel v soboto s članom HRSS Sindrihom na agitacijo v Dalmacijo. Takoj po došlih vesteh se je sestalo predsedstvo HRSS in je razpravljalo poleg o političnem položaju tudi o dogodkih pri Splitu.

Belgrad, 29. okt. (Izv.) Včeraj proti večeru so prišle vesti, da je bil v Kastelnovo v Dalmaciji težko ranjen poslanec HRSS inženir Košutić, ki je imel s Slavkom Sindrihom sestanek s svojimi pristaši. Za časa sestanka so vdrli v dvorano orožniki in pričeli razganjati zbrane poslušalce in so celo streljali. Košutić je bil od strele ranjen v glavo. Nadalje se poroča, da sta v Kastelnovo takoj odpotovala dva poslanca. Notranji minister pa je poslal posebnega preiskovalnega organa. Vest o tem spopadu se živahno komentira v vseh krogih in se je poudarjalo, da je to pričetek vse dobe, ki se obeta naši državi, če bi dobil volitve v roke Pašić.

ŽELEZNIČARSKKE KARTE.

Belgrad, 29. okt. (Izv.) Poslanca Franc Kremžar in Franjo Žebot sta intervenirala radi napačnega tolmačenja glede voznih olajšav za prometne uslužbence, posebno za železniške delavce. Vseled njihove intervencije je železniški minister izdal takoj potrebno odredbo o tolmačenju pravilnika in drugih odredb. Iz prometnega ministristva se nam poroča še to, da so razne vesti o zmanjšanju voznih olajšav za prometne uslužbence, posebno za železniške uslužbence neosnovane in da so nastale s tendencioznim namenom, deloma pa radi napačnih tolmačenj pravilnika. Ni nobenega poudarka za zmanjšanje teh olajšav. Napačno se je namreč tolmačilo odredba glede stalnih delavcev. Po pravilnem tolmačenju ima pravico do voznih olajšav vsak delavec in uslužbenec, kadar je že eno leto v službi.

K volitvam v Angliji.

London, 29. okt. (Izv.) Volivna agitacija je dosegla svoj vrhunec. Od 615 poslanskih mest je zasedenih že 32, kjer je postavljen samo po en kandidat. Gre torej še za 583 mest. Liberalna stranka je postavila približno 100 kandidatov manj kakor pri zadnjih volitvah. Delavska stranka pa okoli 150 več. Glavni boj se bije med konservativci in Delavsko stranko. V 267 volivnih okrajih se bije boj samo med dvema strankama, med vsemi tremj angleškimi strankami pa v 225 okrajih. Jako negotovo je, da bi ena sama stranka dobila absolutno večino.

London, 29. okt. (Izv.) Mac Donald je na dan volitev dopoldne razposlal po vsi Angliji sledečo brzojavko: Na koncu najhujše volivne borbe, ki sem jo sploh kdaj doživel, opažam znake zmage za Delavsko stranko. Naši pristaši so silno navdušeni. Današnji dan bo dan zmagovalstva za Delavsko stranko.

Francoska nota in ruski odgovor.

Pariz, 29. okt. (Izv.) V brzojavki, s katero naznanja francoska vlada ruski vladi svoje državnoopravno priznanje, poziva francoska vlada Rusijo, da čimprej imenuje svoje diplomatske zastopnike za Francijo. Obenem izraža željo, da se urede predvojne obveznosti med obema državama na prijateljski način. Vsako vmešavanje ene ali druge države v notranjo politiko druge države Francija odločno odklanja.

Moskva, 29. okt. (Izv.) Centralni izvrševalni odbor sovjetskih republik v Moskvi je v svojem odgovoru na noto francoske vlade izrazil svoje zadovoljstvo nad noto in naglašala možnost, da se da vzpostaviti popolnoma dobro razmerje med obema državama. Strinja se tudi popolnoma z mnenjem francoske vlade, da se nobena država ne sme vmešavati v notranjo politiko druge države.

Italija.

PRVA SEJA PETNAJSTERIH.

Rim, 29. okt. (Izv.) Včeraj se je v palači Venezia vršila prva seja petnajsteročlanskega fašistovskega odbora, ki ima nalogo, da pripravi za bližnje zasedanje parlamenta ustavne reforme. Predseduje sen. Gentile, ki je po otvoritvi seje prebral pismo ministrskega predsednika Mussolinija. Pismo naglašalo, da fašizem noče porušiti ustave, marveč jo samo izpopolniti in obnoviti, v kolikor ne odgovarja sedanjim zahtevam. 76 let v zgodovini naroda ne poteče zastoj. Treba je upostaviti ravnotežje med izvrševalno oblastjo in drugimi oblastmi, ki ga je porušil parlamentarizem. Sploh je nedotakljivost ustave nezmisljiva, ki so ga pobijali od Cavourja do Crispija in Tittonija. Odbor naj dela po geslu: Ne bodite plašljivi ne v ohranjanju ne v obnavljanju. — Nato je imel sen. Gentile obširen govor, v katerem je utemeljeval ustavno reformo in naglasil, da mora država narodne sile, ki se zbirajo v narodnem (fašistovskem) sindikalizmu, priznati in pospeševati; v to svrhu treba, da se sistem narodnega zastopstva izpremeni.

FAŠISTOVSKA PRISEGA.

Trst, 29. okt. (Izv.) Zapisrgo fašistovske milice so praznovali po vseh mestih na svečan način. V Trstu so zaprisegli okoli 3000 ljudi iz cele Julijske Benečije. V Milanu je fašiste zaprisegel sam Mussolini, v Rimu pa general Fara. Med prisego v Rimu je plulo nad mestom okoli 100 letal.

Milan, 29. okt. (Izv.) Včeraj se je tu z velikim zunanjim sijajem in ob navzočnosti ministrskega predsednika Mussolinija vršila zaprisega lombardskih fašistovskih legij. Zaprisega se je vršila pred gradom Sforzesco. Poleg Mussolinija je bil navzoč generalni poveljnik milice De Bono, vojni minister Ciano, milična, armadna in orožniška generaliteta in številna množica. Mussolini je jezdil na konju in nosil uniformo častnega miličnega korporala. Po zaprisegi se je vršila velika smotra; najprej so korakale razne vrste redne arma-

de, nato pa legije. Miličnikov je bilo 10.000. Po smotri je imel Mussolini kratek nagovor, v katerem je slavil stvar fašistovske revolucije, za katero hočejo vsi živeti, se boriti in umreti. Naloga še ni končana in treba se je pripraviti na težje naloge jutrišnjega dne. Toliko je gotovo: nazaj ne pojdemo!

Rim, 29. okt. (Izv.) Včeraj dopoldne se je tu vršila zaprisega milice. Govoril je general Italo Balbo. Tudi po vseh ostalih velikih mestih so fašistovske legije prisegle kralju.

RUDARSKI ŠTRAJK V SARDINIJU.

Cagliari, 29. okt. (Izv.) V rudniškem okrožju Iglesias štrajka vseh 17.000 rudarjev. Tudi trgovci so en dan zaprli trgovine, da izrazijo svojo solidarnost z rudarji. Štrajk vodijo fašisti. Rudniška družba doslej odklanja delavske zahteve.

MOSULSKO VPRAŠANJE PRED DRUŠTVOM NARODOV.

Bruselj, 29. okt. (Izv.) Izredno zasedanje Društva narodov se je bavilo z vprašanjem turško-angleškega spora radi mosulskega vprašanja. Sklenjeno je, da se določi demarkacijska črta pri Iraku, katere ne bo smel prestopiti niti angleški niti turški vojak, dokler se to vprašanje končno ne reši.

MILJUKOV V PRAGU.

Praga, 29. okt. (Izv.) Znani voditelj nekdanjih ruskih »kadetov« in poznejši ruski minister za vnane zadeve Miljukov je prišel v Prago, kjer bo imel več predavanj o Rusiji.

NEMIRI NA KITAJSKEM.

Tokio, 29. okt. (Izv.) Vlada je sklenila poslati v Tientsin večji vojaški oddelek. V Tientsinu so se izkrcali tudi ameriški mornarji.

NOVI ZEPPELINI.

Newyork, 29. okt. (Izv.) Pri družbi, ki bo izdelovala Zeppeline, je naročila ameriška vlada dva nova Zeppelina, od katerih bo vsak dvakrat večji kakor znani ZR III.

STROŠKI ZA ZASEDBO PORUHRJA.

Pariz, 29. okt. (Izv.) Stroški za zasedbo Poruhrja znašajo 650 milijonov frankov.

Iz zunanje politike.

* Iz Slovaške. Veliko pozornost je vzbudil v češki javnosti nastop angleškega konzula v Bratislavi, ki se je javno in odkrito ugodno izrazil o avtonomističnem gibanju na Slovaškem. Češki listi konzulov nastop ostro obsojajo, očitajo mu netaktnost in zahtevajo, da ga angleška vlada odpokliče. — Do političnih demonstracij je prišlo v Bratislavi tudi ob priliki uprizoritve drame »Jan Žižka«. Demonstracije so priredili Hlinkovi pristaši.

Izjava gospoda ministra za promet Ant. Sušnika.

Več dnevnikov je prineslo vest, nekateri s posebno tendenco, drugi pa vsled tega, ker niso bili pravilno obveščeni, da sem kot prometni minister zakrivil zlorabo pri nabavi tračnic in pri nakupu doma za bolniški fond, kakor tudi da se radi tega proti meni pripravljajo obtožnica, po zakonu o odgovornosti ministrov. Akoravno sem vedno pripravljen stopiti pred sodišče in pred pristojno oblastjo dati odgovor za svoje delo kot minister za promet, smatram, da je v interesu resnice in pravičnega informiranja javnosti, da na vse tozadevno pisanje dam svoj odgovor in prepuščam javnosti sodbo, če je bilo v mojem postopanju kaj nedovoljenega ali protipostavnega.

Nabava tračnic.

Po podatkih, s katerimi razpolaga ministrstvo za promet, niso bile obnovljene na večjem delu naših železnic tračnice že 40 let, čeprav je normana doba za iste 20 do 25 let. Posledica tega je jako čisto pokanje tračnic. Načelnik gradbenega oddelka g. Jeftović me je obvestil, da so v razdobju enega meseca na progi Brod—Sisak počile na 96 krajih tračnice. Ni treba še posebej poudarjati, da pri takem stanju tračnic o varnem železniškem prometu ne more biti niti govora. Sama javnost, ki bere časopise, lahko skoro dnevno najde vesti, da je prišlo vsled zastarelih tračnic do te in one nesreče in da časopisje očita prometnemu ministru, zakaj se proge končno ne spravijo v pravilno stanje. (Na pr. Čičvaričev Beogr. dnevnik z dne 24. 10. t. l. pod naslovom: »Solidnost našega prometa«.) Potreba tračnic pa ne obstoji samo v tem, da so one zastarele, ampak tudi v tem, ker je mnogo prog v naši državi že dokončanih in jim manjkajo samo še tračnice, da bi se lahko takoj izročile prometu.

Da bi se ugodilo tej potrebi, naročilo je ministrstvo za promet večjo količino tračnic in drugih pripadajočih potrebščin na račun reparacij v nemških tvornicah. Kakor je znano, so privatne tvornice v

Nemčiji ustavile dobavljanje materiala na račun reparacij, ker je nemška vlada prenehala iste plačevati. Ker pa so bile tračnice neobhodno potrebne, je Generalna direkcija železnic stavila predlog, da se nabavi najnujnejša količina tračnic in drugih potrebščin na račun reparacij ter da se v ta namen porabi Din 30.000.000.— iz rezervnega fonda. Zahteval sem mnenje našega vladinega delegata g. dr. Gjurića iz Berlina. Isti je sporočil, da bi bilo neumestno razpisati v svrhu nabave tračnic licitacijo, ker bi to slabo vplivalo na vprašanje naše soudeležbe pri reparacijah, in tudi zato, ker bi v slučaju licitacije morali na tračnice čakati predolgo. Potrebno pa je, da se najnujnejše poprave izvrše še pred zimo. Na podlagi tega sem usvojil predlog pristojnih strokovnih referentov, naj se začne pogajanja s tvrdkami Dortmund-Union in Otto Wolff, s katerimi so se pogodbe za dobavo tračnic sklepale že poprej. Prednost sem dal tem tvrdkam zato, ker bi one lahko dobavljale tračnice že 14 dni po sklepu pogodbe. Sporazum s tema tvrdkama je bil dosežen v tem smislu, da nam začno dobavljati tračnice takoj na podlagi reparacijskih pogodb in sicer za 110 km proge s pripadajočimi manjšimi potrebščinami. Ministrstvo bi za to položilo tvrdkam znesek po Din 24.375.000 pod tem pogojem, da tvrdke vrnejo denar, čim bo nemška vlada začela izplačevati reparacije. Razum tega so se tvrdke obvezale dobaviti nam za tračnice, ki jih že imamo, katerih pa ne moremo rabiti radi pomanjkanja manjših potrebščin, ves potreben drobn material, v vrednosti od Din 10.400.000.—. Lička proga je namreč drugače gotova in čaka samo na tračnice, ki bi se morale še pred zimo položiti.

Kakor se iz navedenega vidi, ni bil to nikak nakup tračnic, ampak začasna transakcija, ki bi mogla biti državi samo koristna.

Tak aranžma sem sprejel iz razloga, ker bi na ta način prišli hitro do tračnic in ker bi za svoto, katero bi začasno izplačali, dobili dvakrat toliko tračnic, kot bi jih dobili, ako bi morali tračnice kupiti za gotovo po tržni ceni. K temu še pripominjam, da je direkcija za gradbo železnic dobila sledeče ponudbe:

Armstrong-Witworovo (Anglija) po Din 3.52; A. Kosavič (Češka) Din 4.96, Associated British Manufactory (Anglija) po Din 3.91; Fogeli (Češka), tračnice po Din 4.—, potrebščine po Din 6.—; V. Lučič (Belgija) ni preciziral cene; društvo za ekonomski razvoj (Pariz) po Din 3.12; Ferrum d. d. Zagreb po Din 3.35 in potrebščine po Din 4.03 od kg.

Po pogodbi s nemškimi tvrdkami bi pa stale tračnice s 30 odstot. drugih malih potrebščin Din 2.08 po kg. Posebno poudarjam, da so se pogajanja z nemškimi tvrdkami vršila pred zaključkom londonske konference o reparacijah in še predno se je pristopilo k izvrševanju londonskega sporazuma.

Ko sem po končanih pogajanjih z nemškimi tvrdkami zaslial vse merodajne faktorje in dobil od njih odobritev, da se dobava tračnic lahko izvrši na zgoraj opisani način, poslal sem Milorada Čavdarevića, strojnega inženirja belgrajske železniške direkcije v Berlin, da na licu mesta konstatira, predno pogodbo podpiše, če se morejo dobiti tračnice zopet tudi na račun reparacij. Imel je strogo naročilo, da me o tem takoj obvesti ter brez mojega dovoljenja ne daje tvrdkam nobenega preduma iz deponirane svote. Ko mi je g. Čavdarević razum svojega, poslal tudi poročilo g. Gjurića, v katerem javlja, da se tračnice morejo dobiti zopet na račun reparacij in da radi Dawesovega načrta obstoje težkoče za izvedbo belgrajskega aranžmana, sem g. Čavdareviću naročil takoj, naj zgoraj omenjene pogodbe ne podpiše in ves denar povrne, kar je tudi storil. Tvrdkam ni bil torej izplačan niti vinar, uspelo pa nam je, da po novem sporazumu, ki sta ga g. Gjurić in Čavdarević sklenila v Berlinu, dobimo na račun reparacij od tvrdk tračnice za 20 odstot. ceneje kot po pogodbah iz l. 1923.

Nakup hiše v Kastel-Lukšiću za dom humanitarnega fonda.

Humanitarni fond državnih prometnih uslužbencev, ki je ustanovljen po naredbi in pravilniku, osnovanem na § 6. zakona o delavskem zavarovanju, je dolžan svojim članom nuditi pomoč tudi v slučaju zdravljenja v kopalščih. Uprava fonda je uvidela, da je mnogo koristneje za interese fonda, ako mesto denarne pripomoči za tako zdravljenje ustanovi lastne domove in tako omogoči svojim članom brezplačno stanovanje za čas zdravljenja. V ta namen je uprava kupila domove v sledečih kopalščih: Vranjsko, Vrnjačka banja in Kovičjača. Po sklepu upravnega odbora Centralnega fonda je imela uprava hum. fonda nalog, da kupi tudi v našem Primorju primerno zgradbo za zdravljenje svojih članov. V ta namen so bile odposlane štiri komisije v Primorje, da pregledajo zgradbe, ki so bile v to svrhu ponudene. Na podlagi komisijskega poročila je upravni odbor kot avtonomni faktor sklenil, da se za po



za vsakogar neobhodno potreben!

trebe fonda kupi posestvo vdove Mikotin v Kastel-Lukšiću pri Splitu. Šef soc.-humanitarnega odbora mi je predložil ta sklep upravnega odbora obenem s komisijskimi mnenji in ocenami v odobritev, poudarja jo v svojem poročilu, da je sklep upravnega odbora v duhu zakona in da neodločitve predloga, ki je bil sklep upravnega odbora, ne bi bila v soglasju z zakonom. Na podlagi vsega tega sem odborov sklep potrdil.

Ko sem pozneje zvedel, da se v soc. hum. odseku godijo mnoge nepravilnosti, kakor tudi od strani upravnega odbora, sem takoj odredil, da se izplačilo nakupne cene ustavi. Obenem sem poslal dr. Dobrodolca, sanitetskega referenta, in Roberta Baumana, inženirja pri Generalni železniški direkciji, naj takoj pregledata vrednost zgradbe in konstatirata, če zgradba odgovarja namenjeni svrhi. Ko sta vse vestno pregledala, sta sporočila, da zgradba ni primerna za zdravilišče in da je omejeno posestvo predrago. Po teh poročilih sem takoj odredil vse potrebno, da se zaščitijo interesi fonda in da se proti odgovornim uradnikom uvede preiskava.

Mislil, da sem v tem slučaju storil, kar bi storil vsak drug na mojem mestu. Lansko leto je minister za trgovino in industrijo odobril nepravilno izplačilo v znesku pol milijona dinarjev vsled brezvestnosti enega svojih referentov. Pa nihče ni trdil, da je minister kriv in celo sodnja ne, ki je referenta radi zlorabe svojega službenega položaja obsodila.

Politične vesti.

+ Na kaj čakajo? Belgrajska »Političar« je odkrila nov vzrok, zakaj se kriza v Belgradu tako dolgo vleče. Piše namreč: »Politični krogi ugotavljajo, da se niti krona sama ne podvzga posebno z rešenjem krize. Vzrok za čakanje leži po mnenju belgrajskih političnih krogov v tem, da čakajo na izid volitev v — Angliji! Če bo zmagal v Angliji Mac Donald, bo dobil vladno blok, če pa Mac Donald pade, bodo dobili radikalni volivni mandat.« — Te politične teorije ne moremo imenovati drugače kot politično gorostasnost prve vrste. Ali smo kolonija ali smo neodvisna država? Če smo kolonija, je treba to priznati, da vemo, na čem smo. Če smo pa neodvisna država, se mora naše notranjopolitično življenje razvijati po naših razvojnih zakonih in ne po angleških. Kaj pa naša briga angleški boj za prosto trgovino, oziroma za uvozno carino? Kaj pa briga naša vprašanje, ali bo dobila sov. Rusija posojilo v Angliji ali ne? Bolj poniževati se kakor se ponižujemo s takimi trditvami pred vsem svetom se res ne moremo več.

+ Ureditev meje v Vojvodini. Iz Subotice poročajo, da je ogrska vlada predlagala Jugoslaviji zamenjavo obične Kelebi za Horgos. Naša vlada je ta predlog odklonila, ker je Horgos važna strateška točka.

Dnevne novice.

— Meškovo slavlje v Ptuj. Vsem udeležencem na znanje! — Polovična vožnja za Ptuj dovoljena. Ministrstvo za promet je z odlokom z dne 23. oktobra 1924, št. 24.513-24, dovolilo vsem udeležencem vozni listek za polovično ceno. Udeleženec si nabavi tedaj celi vozni listek do Ptuja. Tukaj karte ne odda, ampak jo shrani! V Ptuj se mu bo izstavila primerna legitimacija in se z voznim listkom, s katerim se je v Ptuj pripeljal, zopet vrne. To dovolilo velja za čas od 7. do 14. novemb. 1924. — Odbor.

— Zupanstvo v Mengšu naznanja, da bo oddalo sejmske stojnice na javni dražbi za dobo treh let dne 6. novembra t. l. ob 11. uri.

— Imenovanja v armadi. Imenovanji so v generalštabni stroki za podpolkovnika major Anton Lokar; v pehoti za podpolkovnika majorja Franca Dolinšek, Josipa Smida, Josipa Ravlerja, Rudolfa Sobota, Karola Dolenc, Emila Knific, Antona Petrinčiča, Franc Grošelj in Ivana Rojnik; za poročnike podporočniki Julij Učak, Drago Slekovec in Pankrac Pangeršič; v topništvu za podpolkovnika majorja Ljudevita Koželj; v konjenici za podpolkovnika majorja Dragotina Masek-Dvořak; v ekonomski stroki za poročnika podporočnik Ivo Koh; v inženjerski stroki za podpolkovnika majorja Ignacija Kirchnerja; v veterinarski stroki za podpolkovnika majorja dr. Ivana Keberja; v orožništvu za podpolkovnika majorja Rudolfa Cvetko in Jakoba Klemenc; v mornarici za ekonomskega podpolkovnika majorja Josipa Pretnarja; za sanitetnega podpolkovnika majorja dr. Vladimira Ferlana; za ekonomskega majorja kapetana Josipa Bleiweisa; za mornarsko-tehničnega kapetana I. razreda Franjo Dobrila; za tehničnega poročnika podporočnika Bernarda Sušteršiča; za tehnične podporočnike Josipa Pišmaht in Adolfa Čizmek. — Odpušeni so iz službe rezervni pehotni poročnik Ernest Aljančič, podporočniki Anton Moder, Gustav Klobušič, Anton Cafuta, Ant. Jerman, Josip Jagodič, Joža Kastelic, Avguštin Sever in Pavel Simončič; rez. poročnik konjenice Egon Hale; rezervni pehotni podporočnik Adolf Fridl; rez. pehotni kapetan Anton Pintar; rez. topniški major Bogomil Burnik; rez. konjiški podporočnik Egon Grin-

wald; rez. administrativni kapetan Vladimir Bergant; rez. pehotni kapetan Josip Koreš; rez. pehotni poročnik Peter Besednjak, Janako Černe, Vinko Sterle, Karol Kratochvil, Dragotin Smetan in Ivan Majcen; rez. pehotni poročniki Cvetko Lapajne, Rudolf Krištofič, Rudolf Čopič, Bogomir Pikel, Franjo Korošec, Venceslav Jakelj, Franc Ambrožič, Avguštin Kalin, Aleksander Štekelj, Aleksander Trampuš, Josip Varga in Štefan Križaj; rez. topniški kapitan Vlado Dekleva, rez. sanitetni poročnik dr. Dragotin Mulej; rez. poročnik vojne brodovja Aleksander Pitamic, rez. inž. poročnik Karol Brož in rez. inž. podporočnik Franjo Gorjanc.

— Meščanske šole na Hrvaškem in v Bosni. Prosvedno ministrstvo je v zmislu novosadskega kongresa meščanskih učiteljev odločilo, da se vse dosedanje višje ljudske in višje dekliške šole v Hrvatski in Slavoniji ter vse višje narodne (trgovske) in višje dekliške šole v Bosni in Hercegovini v bodoče nazivljajo »gradjanske šole« (moške ali ženske odnosno mešane), kakor se nazivljajo te šole v ostalih pokrajinah. V Sloveniji nosijo te šole še nadalje slovenski naslov (meščanske šole).

— Evangelske cerkev v Jugoslaviji. Dne 23. in 24. t. m. je zboroval v Belgradu evangelski okrožni svet kot vrhovni zastop osmerih evangelskih senioratov v Jugoslaviji (Baška, Banat, Hrvatska-Slavonija, Belgrad, Zagreb, Prekmurje, Slovenija in bosenska sinoda). Zbor je vzel z zadovoljstvom na znanje, da je ministrstvo za vere okrožje priznalo. S slovaškim evangelskim okrožjem bi se nemško rado združilo v enotno deželno cerkev z narodno ločenimi okrožji in seniorati. Načrt za novo cerkveno ustavo je zbor poveril v končno redakcijo posebnemu koalištemu odseku. Izdela se zakonskopravni red za celo deželno cerkev. Kralju se pošlje prošnja, da se sme spomladi 1925 v Novem Vrbasu sniti ustavodajna sinoda. Glede praznovanja Ciril-Metodovega godu izjavlja evang. verkeve, da ga cerkveno ne more obhajati, ker to evangelski veroizpovedi nasprotuje. V vprašanju verskega pouka je zbor sklenil, da si evang. cerkev pridržuje pravico, da odloča o učenem načrtu in učnih knjigah, imenuje veroučitelje in nadzoruje verski pouk po cerkvenih organih. Stari in delanezmožni duhovniki se preskrbe na ta način, da obdrže svoje fare do smrti, v pomoč pa dobe pomožne sile. Za vdove in sirote skrbi celokupna cerkev. Zbor je končno izrazil željo, da bi se v naši vojski nastavili evang. duhovniki, a eden naj bi se sprejel v ministrstvo za vere kot referent v evangelskih zadevah.

— Poulični boj med častniki in dijaki. V Novem Sadu so se sprli na cesti neki častniki z dijakom Fedorjem Jocičem, sinom člana kassacijskega sodišča v Novem Sadu. Častniki so potegnili sablje in Jociča težko ranili. Jocič je naslednjega dne vsled poškodb umrl. Proti častnikom je uvedena preiskava. Častniki spadajo večinoma letalskemu oddelku v Novem Sadu.

— Zopet poverba na srbski pošti. — »Pravda« poroča, da je poveril poštini upravitelj v Arangelovcu, Gjorgije Popović, 55.000 dinarjev. Čim je poverba prišla na dan, je takoj vložil v blagajno 15.000 Din, potem pa se je odpeljal v Belgrad, da dobi na posodo še 40.000 Din. — Pri nas bi se postopalo nekoliko drugače.

— Samomor. Včeraj jutraj je našel žel. čuvaj I. Šmuc nedaleč od čuvajnice na Poljanah pri St. Vidu nad Ljubljano moško truplo, ki mu je vlak popolnoma odrezal glavo. Šmuc je takoj obvestil orožništvo, katero je spoznalo v samomoru 18letnega Srba Ivana Gagieča, zaposlenega pri brivcu Doležalju. Kaj je gnalo nesrečnega v smrt, ni znano; tožil pa je večkrat, da nima svojcev, ker je oče v Ameriki, mati pa mu je umrla.

— Iz preiskovalnega zapora v Ložu je pobjenil Dolenc Janez iz Gornje Česnjice.

— Izgnan je za vedno iz naše kraljevine Hankler Karl, doma v Hajdini pri Ptuj. Fant je prav poseben prijatelj tuje lastnine.

— Za praznike so si poskrbeli neznan zlikovec kokoši in sicer iz zaklenjenega kurika Ivane Spetiča v Škofljici. Pobrli so 4 stare kokoši in 3 mlade. Le eni se je posrečilo uiti smrti. Domnevaajo, da so preveliki prijatelji kuretnice najbrž domačini.

— Pes se je izgubil trgovcu Vinku Naratu iz Grosuplja. Je 16 mesecev star in volje pasme. Cenjen je na 1500 Din.

— Temeljito se je založil Gustav Vidic, uradnik pri lesnem trgovcu Izidorju Palovcu v Boh. Bistrici. Oktobra se je fant namreč naveličal gospodarja in mu odpovedal službo. Pri odhodu je pa za slovo ukradl še nekaj obleke in dežnik v skupni vrednosti 500 Din. Lotil se je pa tudi delavcev. Enemu je odnesel žepno uro, drugemu srebrno dozo, tretjemu pa čevlje, v skupni vrednosti 1115 Din. Dalje je gospodar še ugotovil, da je v njegovem imenu iztirjal 240 Din, ki jih je zapravil. V gostilni je pa na gospodarjev račun napravil 1389 Din dolga. Fant se je dal časa spretno skrivati, 27. t. m. so ga pa le izsledili in izročili sodišču.

— Poverba. Ravnatelj podružnice Srbske hranilnice za Srbsko Moravice v Ogulinu, Kosta Lolaković, je poveril vočjo vsoto. Ker niti on niti njegovi prijatelji niso škode pravočasno poravnali, je bila vložena »vredba«. Lolakovića so zaprli.

— Ne zamudite ugodne prilike! Radi opustitve trgovine se prodaja vse manufakturno blago pri tvrdki Jos. Bedrač, Aleksandrova 12, po vsakih sprejemljivih cenah. Velika izbira modnega blaga, križastega in črtastega za kostume in krila, posebno nizke cene v angleških šifonih in platnu za rjuhe. Posebna nakupna prilika za p. n. državne in privatne uradnike. 6769

Dopisi.

Vinica ob Kolpi. Za župana je bil izvoljen pristaš SLS Ive Benetič, brat našega odličnega somišljenika Jureta. Tudi prvi 4 svetovalci so SLS. »Republikanci« in liberalci so si veliko prizadevali, da bi koga izmed naših premoštil. Posebno je zastoj trgali čevlje in prerano vstajal in prepozno hodil spat neki Periček Balkovec, prvak »republicancev«. Kaj bo neki zdaj počel: Rekurz mu ni uspel, dobiti izdajalca se mu ni posrečilo, pri volitvi župana sploh ni prišel v poštev. Liberalci in »republicanci« so se zedinili na skupnega kandidata, ki je pade! Saj smo vedeli, da se bodo bratili. S tem so »republicanci« dokazali, da »republico« izrabljajo samo v druge politične namene. Ampak to že danes lahko rečemo: Taka »republica«, ki obsega par sel, bo kmalu splavala po Kolpi. Med tem pa naj živi in cvete in se razvija liberalno-republikanska zveza!

Vinica ob Kolpi. Pri nas eni streljajo kozle, posebno v politiki. Mate Moravec, podkranjski možnar, pa je ustrelil pravega mrcinastega — medveda. Tudi starejši ljudje ne pomnijo kaj podobnega. Od kod je je kosmatinec primahal, se ne ve. Mate je bil boj pogumen kot onih sedem lovcev, ki so prejšnji dan zbežali iz gozda, ko so lovski psi privlečili iz neke doline, kjer je imela mrcina svoje ležišče. Med temi, ki so se zbal, je bil tudi nekdo, ki se je nekoč hvalil, da je viniški bog, pa bo menda kmalu ob to božanstvo.

Primorske novice.

p Zapisega milice v Trstu. Povodom zaprisege fašistske milice dne 28. t. m. je bil Trst v zastavah. Zapisega se je vršila na trgu Unità. Poleg vojaštva so prisostvovali zastopniki oblasti s prefektom Moronijem, županom Pitacom in škofom dr. Fogarjem na čelu. Besedilo prisega je bilo sledeče: »Prisegam, da bom zvest kralju in njegovim naslednikom, da bom zvesto izpolnoval ustavo in druge državne zakone in izvrševal vse dolžnosti svojega stanu zgolj v korist kralja in domovine.«

p Ovdaba proti upravnemu svetu »Banca Adriatica«. Dne 27. t. m. so se zbrali v Trstu upniki »Banca Adriatica«. Zdržili so se v konzorcij in sklenili, da predložijo državnemu pravdniku ovdabo proti upravnemu svetu banke zaradi goljufije in neupravičene prilaštive.

p Neznosne razmere na sodnih. Kakor znano, je italijanska oblast vrгла iz sodnij v Julijski Krajini domalega vse prejšnje sodnike in uradnike ter jih nadomestila z novimi ljudmi, ki so jim razmere popolnoma tuje in tudi ne poznajo jezika večine prebivalstva. Poslovanje na sodnih je zato izpod vsake kritike, vse zastaja, vse je v neredu. Poleg prebivalstva so s tem posebno prizadeti odvjetniki. Minolo soboto so odvjetniki iz Trsta in Istre sklicali v Trstu sestanek, na katerem so razpravljali o teh razmerah. Sklenili o resoluciji, v kateri opozarjajo vlado na neznosne sodne razmere v Julijski krajini, ki silno škoduje gospodarstvu, a tudi ugledu sodne oblasti. Resolucija poziva vlado, naj nemudoma odredi potrebno, da se razmere izboljšajo.

Koroške novice.

k Za gospodarsko povzdigo koroških Slovencev. Slovensko politično in gospodarsko društvo na Koroškem je priredilo začetkom tek. meseca v Celovcu posvetovanje o gospodarskem položaju slovenskega prebivalstva. Sklenili so, da osnujejo v okvirju društva poseben gospodarski odsek, v katerega prilegnejo zastopnike vseh gospodarskih organizacij. Odsek bo imel nalogo, da skrbi za potrebne gospodarske strokovnjake, prireja poučne tečaje in predavanja, objavlja v »Koroškem Slovence« gospodarska poročila, goji stike s sličnimi organizacijami in vodi pregled nad gospodarskim stanjem koroških Slovencev. Posebno pozornost bo posvečal odsek zadrugištvu.

k Brezposelnost na Koroškem. Dne 11. oktobra t. l. je znašalo število brezposelnih na Koroškem 770; od teh je prejemalo podporo 526. Največje je brezposelnost med kovinarji ter trgovskimi in pisarniški nastavljenici.

Štajerske novice.

š Občni zbor mariborske Prosvetne zveze se vrši v četrtek, dne 30. t. m. predpoldne ob 10. uri v Mariboru v društvenih prostorih.

š Novi mariborski župan in podžupan še do danes nista potrjena. Akti še baje leži na velikem županstvu.

š Bivši mariborski župan g. Viktor Grčar stopi v službo banke Antona Kristana v Ljubljani. Ko je postal župan, je namreč podpisal

izjavo, da se odpoveduje učiteljevanju. Čudno, da skoro vsi voditelji mariborskih socialnih demokratov pridejo med buržuje in kapitaliste; Slanovec je postal veletrgovec in fabrikant, Nachtigall Pašičev radikal in fabrikant in tako dalje.

š Socialni demokratje v Mariboru so si radi občinskih volitev zelo v laseh. Znanemu Bahunu očitajo, da je on s svojo vrtoglavo in nesmiselno zagrizenostjo odbil od socialno-demokratske stranke maso delavskih in železniških volivcev. Novemu vodju prof. Favaju pa očitajo, da je buržuja na eni, a prijatelj komunistov na drugi strani. Na tihem se vrši med rdečimi voditelji tudi borba za ljudsko tiskarno. Delavci trdijo, da je to njihova last, a stari koritarji reklamirajo tiskarno zoper za sebe.

š Največji zvon na Slovenskem. Mariborska zvonolivarna inž. I. Bühl je te dni vlija največji zvon v naših krajih in sicer za bazično Matero Milosti v Mariboru. Zvon tehtal okoli 3500 kg. Zvonolivarna sedaj pili in čisti tega velikana z električno pilo. Ogledovanje zvona je dovoljeno vsak dan popoldne.

š Poroka. Dne 26. oktobra se je poročil g. Anton Požar, trgovec v Mariboru, z gdnjo Olgo Seruc, trgovčevno hčerko iz Ruš. Čestitamo!

š Požari v mariborski okolici. Nekaj čudnega je, koliko je letos požarov v bližini Maribora. Tekom osem dni je zgorelo severno od Maribora nič manj nego 10 poslopj, n. pr. mlin in oljarna Lebaričeva pri Gornji Sv. Kunoti, ogromno gospodarsko poslopje graščine Svečina, kmetija Korošec na Špičniku, veliko gospodarsko poslopje gospe Girmayer v Laftersbergu itd.

Preč. cerkv. predstojništvom

se priporoča za izgotovitev ali popravo katerikoli cerkvenih SLIKARSKIH DEL. — SIMON OGPIN, akad. slikar na VRHNIKI. (17)

Ljubljanske novice.

lj »Ljubljana«. Nocoj ob 8. važna pevskva vaja obvezna za vse člane. — Predsednik.

lj Skupna vaja ljubljanskih pevskih zborov za nagrobnice ob Vseh svetih se ne vrši, kakor prvotno objavljeno, v soboto 1. nov., temveč v nedeljo 2. novembra t. l. ob 10. uri predpoldne v Glasbeni Matici. Petje na pokopališču isti dan ob 3. uri pop. Pridite k vaji točno in vsi. — Odbor Zveze slov. pevskih zborov.

lj Smrtina kosa. Dne 28. t. m. zvečer je po težki bolezni umrl arhitekt in stavbenik g. Roman Treo. Pokojnik je bil po celi Ljubljani pa tudi po deželi znan kot izredno ljubezniv družabnik, ki je imel nešteto dobrih prijateljev. Tudi kot stavbenik je užival dober sloves. Njegova vdova je iz znane ljubljanske družine dr. Papežev. Zapušča štiri hčerke in enega sina. Pogreb bo danes popoldne ob pol 4. iz hiše žalosti, Gosposvetska cesta 10 k Sv. Križu. Preostali naše iskrene sožalje, pokojniku pa svetila večna luč!

lj Udruženje graditeljev SHS, sekcija Ljubljana, poziva svoje člane, da se polnoštevilno udeležijo pogreba zaslužnega svojega člana g. stavbenika Romana Treo, ki se vrši v četrtek ob pol 4 popoldne.

lj Iz poulične kronike. Delavec Ivan Kramer je znan nasilnež in razgrajev, v nadelogo vsej šišenski okolici in v pohujšanje otrok ter nepopoljšljiv pijanec. 28. oktobra se ga je zopet prav pošteno nalezal in kolovratil po Celovški cesti. Na lepem je začel obdelovati službujočega stražnika in ga obkladal s prav izbranimi primki iz pijanskega registra. Po napovedi aretacije se je podjetno zleknil po tleh, češ, pa me nisi. S pomočjo detektiva je stražnik Kramarja končno odvedel na stražnico. Ker pa še ni odsedel 5 dnevnega zapora, so ga končno odvedli direktno v zapor, kjer bo počakal še naknadnega prirastka.

lj Zanesljivo služkinjo je imel gostilničar Rudolf Skulj v Florijanski ulici. Poslal jo je k trgovcu Bergantu, kjer jemlje na knjižico. Pri pregledavanju knjižice pa je ugotovil, da je služkinja brez njegovega privolenja vzela še 1 kg sladkorja in kave. Že prej so bile v hiši izvršene številne manjše ali večje tatvine. Tako je prvemu hlapecu zmanjkalo 1000 Din, drugemu pa 200 Din in zlati uhani. Sum je pal nanjo in služkinja je pri zaslišavanju deloma priznala. Pri preiskavi so dobili v njeni sobi poleg ukradenih stvari še tri litre vina.

lj Zaradi vlačuganja so večeraj dopolne aretirali Kave Amalijo, 42 let staro žensko, doma nekje s koroške meje. Pri zaslišavanju je izjavila, da jo je že pred leti zapustil mož in da živi s svojo priležnostjo, za njo se pa ne zmeni. Od takrat, pravi, pada iz greha v greh. Po nalogu zdravnika so jo odpeljali v bolnico.

lj Hodnik je zastavil s kolesom Rudolf D. Da so se pasanti razburjali in pritoževali, je razumljivo in tudi stražnik mu je pojasnil, da so taka samovoljstva nedopustna. Fant pa se je v svoji nžaljenosti razvnel in stražnika prav surovo opsoval. Za svoj nastop bo dal odgovor pri sodišču.

lj Pošten vajenec. Pred dnevi je prišel v Ljubljano 1909 rojeni Puhovič Milan, ter končno dobil pri pekovski mojstru Cizeju službo pekovskega vajenca. Komaj si je do dobra ogledal hišo in razmere, je že istega dne izmaknil 140 Din in jo odkuril iz Ljubljane.

Lj Prijazen gost. Delavec Borštink Anton je v gostilni De Schiava vplomil v tri omare in odnesel natakari Mariji Hrovat 40 Din gotovine in za 40 Din «Vardar» cigaret. Baje je isti dan odpotoval na Francosko.

Lj Preskrben. Trgovac Valentin P. je gotovo skrben in varčen. Celo mestna občina mu je tolikanj na srečo, da je dne 27. t. m. ob 4 zjutraj plezal v svoji skrbnosti na plinaste svetilke in ugašal. Sveda stražniku njegov osel ni bil všeč in je možakarja naznanil.

Lj Tatovi so se lotili že psov. Neznani ljubitelj psov je ukradl Adolfa Zabjeku s Poljanske ceste pol leta staro psico «Flor» volčje pasme. Gospodar ji ceni na 1500 Din.

Lj Tatvina. V spalno sobo kovaškega pomočnika Edvarda Kampare se je splazil neznani obiskovalec in mu izmaknil 66 Din.

Lj Policijska kronika. Od 28. do 29. okt. so bile vložene sledeče ovadbe: Radi tatvine 2, radi kaljenja nočnega miru 3, radi prestopka cestno policijskega reda 13, radi pasjega ugriza 2, radi nedostojnega vedenja 1, rida ogrožanja osebne varnosti 1, radi telesne poškodbe 1, radi prodaje blaga sumljivega izvora 1.

Prosveta.

Arnold Schönberg.

Ob petdesetletnici rojstva.

Celo desetletje je bil Arnold Schönberg svojim ljudem v spodbilo. Na dolgo in široko so o njem pisali. Da hoče senzacije, da je ali blazen, ali pa da ljudi vleče. Da je njegova muzika eksperiment razuma brez življenja zmognih sil. Šli so v tem tako daleč, da njegovi muziki zoperstavljajo muziko Ericha Korngolda kot človeku odgovarjajočo muziko močne osebnosti, medtem ko je bilo vendar na dlani, da je Korngold le talent, ki povzame svojo tehniko od Straussa, klorit po od Puccinija itd.

Bilo je tudi težko, kajti vprašanje človeškega občutovanja je ena najbolj zamotanih stvari. Misel se da z mislijo kontrolirati, mnogo težavneje pa je s čustvom. Vendar se da razumeti naslednje: če ustvarjajoči pri gledanju svojega dela vidi, da je v njem ono, kar čuti, tedaj je to njegovo čustvo človeštvu obče dostopno, naj bo še tako nenavadno in sicer zato, ker smo v dnu srca vendarle vsi ljudje, zmogni čutiti, karkoli je čutil tudi le eden sam, razen če se proti temu zavarujemo, da bi čutili za njim.

Publika je lahko zelo dober sprejemajoč faktor, vendar se da kaj mnogokrat zavesti od zunanjih stvari: od osebnega pojava ustvarjajočega, od sodb iz ust privilegiranih kapacitet itd. Ne potrudi se vedno poslušati umetnino svoje notranjosti.

Tako so ljudje videli v Schönbergu le novotarja, niso pa videli ustvarjajočega duha. Človeku, ki je iskreno poslušal njegovo komorno simfonijo, slišal «Gurre-Lieder» ali bil prisoten le onemu večeru (Schönberg-Mähler-Abend), kjer je Emmy Heim pela «das Lied von der Waldtaube» iz Gurselieder s spremljevanjem Eduarda Steuermann, je popolnoma nerazumljivo, kako se more vedno zopet toliko govoriti proti njegovi muziki. Videti je bilo, kakor bi se ljudje zbal, da se je nekdo predalec spozabil in bi ljudje bili v zadregi, ker je to član človeške družbe. In vendar bi bila taista družba takoj pripravljena razumeti, če bi se kar namah pojavila ženska, ki bi izjavila, da je neločljivo navezana na svoje pseto, tudi če jo imajo usmrtiti.

Arnold Schönberg se je pečal z instrumetiranjem operet, s poučevanjem (Kompositions-Seminar), s slikarstvom (1910 je na Dunaju pri Hellerju napravil razstavo svojih slik), z znanstveno-teoretičnim delom muzike (primeri njegovo «Harmonije», z pozicijo («Jakobsleiter»), najbolj pa z muziko.

Komponiral je pesmi, klavirske skladbe, komorno simfonijo, Pelleas in Melisande, «Zierrot lunaire», Gurselieder in dve oderski deli: «Erwartung» in «Glückliche Hand».

Začel je pri Wagnerju (Tristan in Izolda), se osamosvojil in velja danes po vsej Evropi za najmarkantnejšega zastopnika ekstremne muzike, zlasti od Nemcev.

Njegovo življenje je bilo polno naporov, ki so nad njim zmagovala do zadnjih let. Le pozno je prišel Schönberg do kontakta s publiko. Njegov pojav pa kaže in potrjuje resnico, da povsod zmaga avtoriteta duha.

Schönberg je po sredstvih (posebno po harmoničnih) futurist, po tematiki klasik, po izrazu ekspresionist, ki pusti, da nežnost in moč prehajata iz objema v objem.

Te dni so uprizorili na dunajski «Volksoperi» njegovo enodejanko «Glückliche Hand» in ker še doslej nismo v Ljubljani slišali nobenega Schönbergovega dela, bi bilo želeli, da bi koncertni programi enkrat pokazali tudi njegovo ime. Marij Kogoj.

Narodno gledališče v Ljubljani.

Sienkijevičeva proslava v Ljubljani. Te dni se vršijo po vseh večjih mestih spominske svečanosti povodom prenosa kosti velikega sina Poljakov — Henrika Sienkijeviča. V Ljubljani se vrši tudi podobna spominska sveča-

nost in sicer v nedeljo, dne 8. novembra ob 11. dopoldne v dramskem gledališču. Svečanost priredila Univerza in Narodno gledališče v Ljubljani.

DRAMA.

Začetek ob 8. uri zvečer.

30. oktobra, četrtek: — zaprto (general. vaja).
31. oktobra, petek: Moč teme. Red F.
1. novembra, sobota: Hamlet. — Izven.
2. novembra, nedelja: Šestero oseb išče avtorja. — Izven.
3. novembra, ponedeljek: Pri Hrastovih. D.

OPERA.

Začetek ob pol 8. uri zvečer.

30. oktobra, četrtek: Netopir. — Red B.
31. oktobra, petek: V vodnjaku. Cavalleria rusticana, debut tenorista g. Ado Dariana. — Red A.
1. novembra, sobota: Rusalka. — Izven.
2. novembra, nedelja: Carjeva nevesta, ljudska predstava pri znižanih cenah.
3. novembra, ponedeljek: — zaprto.

Sprememba dramskega repertoarja. Iz tehničnih ozirov se ne vrši danes v četrtek zvečer premijera Nicodemijeve igre: Zora, dan, noč. Mesto nje je generalka za sobotno vpriporitev Hamleta, ki pride deloma prenovljen na oder. Abonente reda F opozarjamo, da imajo predstavo Moč teme že v petek dne 31. oktobra. V operi se poje zvečer Netopir za red B.

Premiera v dramskem gledališču v Ljubljani. Danes, v četrtek zvečer ob 8. uri se vrši v dramskem gledališču premijera Nicodemijeve komedije Zora, dan in noč. To je ljubka, zabavna in duhovita ljubzenska zgodba dveh mladih ljudi, ki jih predstavljata na našem odru gospa Šaričeva in g. Kralj. Režija igre je v rokah režiserja g. Osipovića. Predstava se vrši kot izven predstava. V operi pa se poje »Netopir« in sicer za red B.

»Hamlet.« V soboto, dne 1. novembra se uprizori prvič v tej sezoni Shakespearjeva tragedija »Hamlet« deloma v novi zasedbi. Kraljeviča Fortinbrasa igra g. Levar, duha Hamletovega očeta g. Gregorin. Voltimanda gosp. Jan, duhovna g. Jerman. Prvič se igra tudi scena »Ravan na Danskem«, ki je bila doslej črtana. — V nedeljo, dne 2. novembra ob 8. zvečer se uprizori Pirandellova komedija »Šestero oseb išče avtorja«, v običajni zasedbi.

Ljudski oder v Ljubljani

Sobota (praznik vseh Svetih), dne 1. novembra ob pol štirih popoldne »Mlinar in njegova hči«.

Nedelja, dne 2. novembra ob pol osmih zvečer: »Mlinar in njegova hči«.
Predprodaja vstopnic vsak dan od 5. do 7. zvečer in v soboto ter nedeljo od 10. do 12. dopoldne in popoldne od 2. naprej do začetka predstave v pisarni Ljudskega odra (Ljudski dom, II. nadstropje).

Dijaški vestnik.

d Seja odbora SDZ je v četrtek 6. nov. (ne sobota!) ob 13. v semeniški govorilnici. Vabljeni zastopniki AZ, SS, ZZ in tudi CAM. Dnevni red: Dijaški dan. Točno!

d Pevci! Pevska vaja za akademsko mašo je v četrtek 30. t. m. ob pol 9. uri v Akad. domu. Pridite vsi, ki ste že peli in tudi oni, ki želite peti pri akad. maši.

d Izredni občni zbor D. P. D. se vrši danes dne 30. oktobra ob 2. uri v dvorani Akad. doma. Pristop imajo samo člani društva.

Naznanila.

Jugosl. društvo za proučevanje angleškega jezika v Ljubljani javlja svojim članom, da so društveni prostori na razpolago članom za čitanje vsak dan do 3. ure popoldne in zvečer od 7. do 8. ure, v sobotah pa samo dopoldne.

Izpred sodišča.

Majniški izlet v Zagreb si je privoščil letos fant iz Ljubljane. Vzel je od svojega tovariša kos blaga za obleko in ga prodal. S tem denarjem se je peljal v Zagreb. Ko je denar zapravil, se je skesan vrnil. Toda kes je bil prekasen, ker je bila že vložena ovadba. K obravnavi obtoženec ni prišel, pač pa je plačala polovico škode oškodovancu njegova sestra, za ostalo polovico pa se je zavezal, da jo bo plačal on, ko dobi denar. Obsojen je bil kljub temu na en teden strogega zapor.

V slabo družbo je zašel Janez Sterle iz Sp. Šiške. Imel je okrog 1800 Din s seboj in si je hotel privoščiti vesel dan. Za tovariša si je izbral Ivana Pirc, strojnika, doma iz Trebenj. Čehala sta in veseljačila celo popoldne po Šiški, zvečer pa sta zaspala utrujena na nekem hlevu v senu. Vendar pa je bil Sterle še toliko trezen, da je prešel zvečer denar in je ugotovil, da ima še 1200 Din v žepu. Ko pa se je zjutraj prebudil in zopet prešel denar, je opazil, da je njegov tovariš brez slovesa odšel, ampak z denarjem. Ovidil je takoj svojega nevhvaležnega tovariša, katerega so še isti dan prijeli. Pirc je pri policiji tatvino zanimal, končno pa je pri sodišču priznal, da je našel denar zjutraj na senu in ga je vzel. Imel je za resen namen, da ga tovarišu vrne. Toda zmešala ga je pijača in pozabil je na svoj dober sklep. Ker je bil Pirc že več kot deset-

krat radi goljufije in tatvine kaznovan, mu tega seveda ni nihče verjel in je bil obsojen na 2 leti težke ječe z raznimi poostriili.

Kaznovan nasilnež in slepar. Janez Čufar, delavec, doma s Koroškega, je napadel na cesti v Žiri Franciško Peternelovo, ki je šla k maši. Pograbil jo je od zadaj in jo je vrge po tleh in Bog zna, kaj bi bil napravil z njo, da ni prišla pravočasno njena tovarišica Marija Veharjeva, ki je pograbila z obema rokama dežnik in začela udrihati z vso silo po napadalcu. — Obenem pa je ta nasilnež izvil od svoje gospodinje, pri kateri je bil na hrani, Ani Grunthalovi v Domžalah, obleko in perilo njenega pokojnega moža, pod oblubo, da ji bo plačeval pogodeni znesek v tedenskih obrokih. Čufar pa je vzel obleko in perilo in je čez tri dni izginil iz okraja. Obsojen je bil radi omejitve osebne svobode in zaradi goljufije na 6 tednov ječe.

Nehvaležna brata. Brata Maks in Jože Šraj, po domače Grebenčeva iz Topola, sta imela pravo teto, sestro njihove matere, ki je služila pri 70 letnem starčku Jakobu Koritniku, župniku v pokoji, ki je stanoval v Novi vasi. Teta jima je večkrat kaj naklonila in da sta fanta kaj zaslužila, sta hodila tudi večkrat k župniku drva žagat. Slabo pa sta poplačala nehvaležna teli in župniku njihovo dobrohotnost. Opazila sta, kje ima župnik shranjen denar in starejši brat je nagovoril mlajšega, da se je splazil v župnikovo sobo in ukradel iz odprtega predalčka skupno 2000 Din. Pri nesel je denar starejšemu bratu, ki mu je dal za plačilo dva kovača, ostalo pa je porabil sam. Zagovarjal se je, da si je kupil obleko, nekaj je dal tretjemu bratu Lojzu, z ostankom pa si je hotel nabaviti karto za Ameriko. Ker teta ni zahtevala kazni, marveč samo povračilo denarja in ker sta 500 Din že vrnila, ostane nek pa bo vrnil oče, in ker sta sicer na dobrem glasu, sta bila obsojena po izredni milosti in sicer Maks na 3 tedne, Jože pa na 3 mesece težke ječe. Eden je ostal kar v zaporu, drugi pa bo prišel, ko prestane prvi svojo kazen.

»Orjuna« paše ni oprana!

Po razglasitvi obsodbe po obravnavi proti znanemu orjunaškemu nasilnežu, neinskribiranemu medicincu Grubešiću iz Šibenika, ki je bil, kot smo že poročali, obsojen radi težke in lahke telesne poškodbe in pa radi posesti in nošnje orožja brez orožnega lista na šest tednov ječe in mora plačati poškodovanemu reditelju na Sokolski maskeradi 1260 Din za zdravnika in zdravlila in pa 2500 Din za bolečine, je avditorij, ki je napolnil razpravno dvorano, glasno izražal zadovoljstvo nad oprostilno sodbu Grubešićeve glede trpinčenja orjunske žrtve, Juvana. Oproščen je bil Grubešić tega nezaslišnega in skrajno sirovega nasilstva, ker se mu je posrečilo, da je dokazal svoj alibi. Prav je, če se Grubešić tega napada ni udeležil in je bil zato v tej stvari oproščen, kajti tudi mi smo za to, da se po nedolžnem nihče ne sme obsoditi. Čudno pa je izzvenelo v dvorani, ko so klicali nekateri med drugim tudi »Živela Orjuna!« S temi klici niso namreč dali duška samo zadovoljstvu, ker je bil Grubešić oproščen, marveč so povzdigavali s temi klici tudi »Orjuna« samo. Toda s to Grubešićovo oprostitvijo Orjuna tega grdega krvavega madeža še ni oprana. Nasprotno! Pri obravnavi se je popolnoma jasno na podlagi pričevanja pod prisego zaslišanih prič, izkazalo in ugotovilo, da so izvršili to zločestvo nad Juvanom člani Orjuna. In tega krvavega madeža Orjuna ne izbriše in ostane to vprašanje nerešeno in odprto, dokler se ne posreči dobiti pravih krivcev, ki se skrivajo v prvih in gotovo najbolj zaupnih vrstah Orjunaških. — Že obtožnica sama ugotavlja v razlogih, da je zavladalo posebno po žalostnih trboveljskih dogodkih in pretepih silno nasprotstvo med Orjuno in delom delavstva in da je Grubešić kot eden najhujših in najbolj agresivnih Orjunašev, kar nam kažejo vsi znaki, tudi napadalec, povzročitelj in sotorilec tega grozodejstva. Posebno značilna pa so za Orjuna, ki je povzročila to zlo, izjave, ki so jih podale med obravnavo razne priče. Že obtožnica pravi: Juvan je šel proti domu. Čul je za sebo glas: Boga mi, oni je pravi. In zvezali so ga, zamašili so mu usta in guali so ga v neznano klet. In zakaj so ga tam tako neusmiljeno mučili? Sam je povedal pod prisego: Zahtevali so od mene, da naj postanem Orjunaš, in da naj delam za Orjuna. Z vijačkom so me hoteli prisiliti, da zakličem »Živela Orjuna« in da poljubim orjunaški znak. In ko tega ni hotel storiti, je čul povpaje: Dovij očemo videt onega komunista! In pričelo se je mučenje, ki je trajalo tako dolgo, da se je mož onesvestil. To nam jasno priča, da so bili Orjunci tisti, ki so ta nečloveški čin nad Juvanom izvršili. To je danes sodno ugotovljeno in z oprostivijo Grubešića še nikakor niso zbrisani iz njihovih praporov krvavi madeži njihove žrtve.

Opozorilo. Ker se je dogodil slučaj, da je hotel nekdo na moj račun inkasirati opozarjam cenj. naročnike, da izplačujejo samo onim inkasantom, ki imajo pravilno potrdilo moje firme in, ki se izkažejo poleg tega lahko tudi s od firme potrjeno legitimacijo. Z odličnim spoštovanjem H. Petrič, prodaja premoga in cementa, Ljubljana. Gosposvet-ska cesta 16, I. nadstr.

Turistika in sport.

Primorje : Hermes. V soboto dne 1. novembra se vrši prvenstvena nogometna tekma, ki bo odločilna posebno za Primorje, ki dominira še vedno na tretjem mestu prvenstvene tabele prvega razreda. Pa tudi Hermes bo skušal si izboljšati svojo pozicijo, vsled česar se pričakuje oster boj. O kvaliteti moštev ni treba govoriti, ker poznamo kolikortoliko obe moštvi. Medtem, ko poseduje Primorje dobro napadalno vrsto, posebno notranji trio, razpolaga Hermes z izborno obrambo s svojim izbornim vratarjem na čelu. Tekma se vrši na igrišču Primorja ter prične ob 15. Predtekmo igrata obe rezervi in sicer ob 13.15.

Primorje jun. : SK Krakovo. Prijateljska revanšna tekma, ki se vrši v soboto ob 10 na igrišču SK Primorja.

Belokrajina. Dne 11. t. m. se je vršil v Črnomlju občni zbor belokranjske podružnice Slov. plan. društva ob izredno lepi udeležbi Belokranjcev. Občni zbor je otvoril g. Zagažen Ivan, kol. upravitelj na Planini ter v daljšem govoru pojasnil pomen planinske podružnice za Belokrajino. Primerjal je Gorenjsko z Belokrajino. Gorenjsko sta zlasti dva činitelja dvignila v cvetočo deželico, to sta gorenjska nar. noša ter gorenjske planine. Belokranjske planine se sicer ne morejo v pravem pomenu besede primerjati z gorenjskimi, vendar imamo nekaj vrhov, raz kojih se nudi obiskovalcu krasen razgled. Namen podružnice je torej svoje člane navajati k spoznavanju prekrasne božje narave ter nuditi primerno oskrbo onim, ki nas obiskujejo. To se bo zgodilo z zgradbo planinskega doma na Mirni gori. Nato so se vršile volitve v odbor. Predsednikom je bil izvoljen soglasno g. Zagažen Ivan, podpredsednikom g. dr. Russel Božidar, blagajnikom g. Kastelic Jožef, tajnikom g. Čebular Albin. Odborniki so gg.: dr. Širko Ivan, dr. Matjašič Mavricij, dr. Čerček Ivan in Strubelj Jože. Gg. Kamb Matija, okrajni glavar v Črnomlju ter Müller Evgen, major v pok. sta namestnika in gg. Setina Julij ter Novak Zdravko sta pregledovalca računov. Poleg gori imenovanih je določenih več zaupnikov iz raznih krajev. Občni zbor je zaključil novoizvoljeni predsednik s pozivom na vsestransko sodelovanje s krepkim planinskim pozdravom.

Po svetu.

sv Nepredvidna vožnja. Včeraj so preskakali v Gradcu na Muri motorni čoln, ki sta ga zložila dva delavca. Čoln je vozil precej dobro, med vožnjo pa je zadel ob pečino v struji, da je bilo resno ogroženih okoli 14 ljudi, ki so se peljali s čolnom. Po velikem naporu se je posrečilo rešiti čoln in ljudi.

sv Nobeloven agrade. Nobelovo nagrado za medicino je dobil profesor na vseučilišču v Leydenu, Einthoven. — Nagrado za literaturo je dobil poljski pesnik Reymont.

sv V tovrnem avtomobilu iz Berlina v Ispahan. Iz Ispahana (Perzija), dne 21. t. m., je prejel »Kölnische Volkszeitung« dopis, da je tja prispel bivši nemški konzul v Tebrisu, Schünemann, in sicer z neko družbo. Pol iz Berlina do Ispahana so premagali s pomočjo N. A. G. tovrnega avtomobila. Odpotovali so junija preko Avstrije, Madžarske, Srbije, Bolgarije, Turčije ter iz Carigrada ob severni obali Male Azije do Samsuna. Od tam so vzeli črto: Sivas, Diarbekir, Visebin, Mosul, Bagdad, Kirmanšah, Hamadan, Sultanabad — Ispahan. Prevozili so nad 6000 kilometrov. Preko zloglasnega Taura (od Samsuna do Ispahana) so rabili 150 ur. Od Berlina do Ispahana niso imeli nikakega motornega defekta Schünemannovi prijatelji so se mu pripeljali do perzijske meje nasproti in so ga prisrčno sprejeli.

sv Avtomobilizacija prometa v Pragi. V Pragi je bilo l. 1923. v prometu 1536 osebnih avtomobilov in 500 tovrnih, dalje 848 motornih koles, skupaj tedaj 2593 vozil. Dne 1. oktobra t. l. pa je bilo že 2047 osebnih avtomobilov in 778 tovrnih avtomobilov ter 912 motornih koles, vsega torej 3737 vozil. Fijskarjev in sorodnih vozil je bilo lani samo 3776, letos pa 150.

sv Bencinova vojska v Ameriki. V Ameriki je izbruhnila huda in trdovratna vojska med petrolejskima družbama Standard Oil Company in Gulf Company. Dobiček imajo smejoči se avtomobilisti, ker gre cena bencina neprestano nazar; sedaj stane galona (3.8 l) samo 14 stotink dolarja, najnižja cena po koncu vojske. Sicer je pa tudi na Angleškem dosegl bencin najnižjo ceno od leta 1914 sem.

Nabava živeža. Dne 7. novembra t. l. ob 11 se vrši pri tej upravi javna ustmena licitacija za nabavo sledečih predmetov: 500 kg fižola, 200 kg riža, 200 kg koruznega zdroba, 400 kg masti, 20 kg kisa, 50 kom. metl (sirkovih), 70 kom. metl (brezovih), 50 kom. ščetk za ribanje, 18 kom. ščetk za parket, 100 kom. predpražnikov (slamnatih), 40 steklenic Stidola (po velikosti), 150 kg mila, 180 kg sode za pranje, 6 ducentov sukanca (belega), 25 kom. mrtvaških krst, 25 kom. nagrobnih lesenih križev. Natančnejši pogoji so na pogled pri upravi bolnice. Iz uprave Stalne vojne bolnice Dravske div. oblasti broj 3776 od 23. X. 1924

Gospodarstvo.

Rezultat letošnjega velesejma.

V »Sovencu« štev. 197, z dne 29. avgusta t. l. smo objavili podatke o rezultatu letošnjega velesejma. Sedaj se nam na razpolago še natančnejši podatki, s katerimi izpopolnjujemo naše prejšnje navedbe.

V letu 1923. je znašalo število kupcev iz tu- in inozemstva 12.455, letos pa 17.394, kar pomeni približno prirastek 40 odstotkov.

Od kupcev jih je bilo iz naše države letos 74,7 odstot (lani 85,1 odstot.), in sicer iz Slovenije 18,7 odstot. (lani 18,9 odstot.), iz Hrvaške s Slavonijo 21,5 odstot. (lani 28 odstot.), iz Vojvodine 7,6 (7,6), iz Dalmacije 4,3 (4,3), iz Bosne in Hercegovine 6,9 (lani 7,5), iz Črne Gore 0,4 (0,5) in iz Srbije 15,3 odstot. (lani 18,5 odstot.).

Inozemskih trgovcev je bilo letos 4394 (iz Italije 2601, iz Avstrije 616, iz Češkoslovaške 548, iz Nemčije 273, iz Bolgarije 65, iz Rumunije 62, iz Madžarske 44, iz Grčije 39, iz Turčije 37, iz Anglije 35, iz Francije 31, iz Švice 13, iz Belgije 8, iz Amerike 7, iz Albanije 6, iz Egipta 5, iz Nove Zelandije 5 in iz Španije 3). Lani je bilo inozemskih trgovcev 1958, leta 1922 171 in v letu 1921. 86. Iz teh števil je razviden veliki interes inozemstva za ljubljanski velesejem.

Zlasti razveseljivo je dejstvo, da je velesejem razširil svojo propagando na balkanske države in Turčijo, kar izkazuje številke. Te dežele morajo in bodo sčasoma postale važen faktor pri odjemu izdelkov naše industrije, ker bo naša država v konsumu že kmalu preslaba in to tudi zahteva ekspanzivnost zdrave naše industrije.

Tujce iz zapadnih in severnih ni toliko pripeljala želja po nakupu naših industrijskih izdelkov, kakor po surovinah in pa seveda radovednost spoznati naše notranje gospodarske prilike, razvoj industrije, obrti in trgovine, čegar najboljše sliko jim nudi velesejem. Italija je močna, posebno iz krajev zasedenega ozemlja; tamošnje prebivalstvo pač gravitira navzlic meji na Slovenijo.

Med sejmom, dne 24. avgusta 1924, se je vršila tudi konjska razstava, katere se je udeležilo 66 konjerejcev s 144 konji.

Po zaključku velesejma je priredilo Sadlarsko in vrtnarsko društvo v zvezi z velesejmsko upravo sadno razstavo, katere se je udeležilo 10 podružnic omenjenega društva ter 107 posameznih članov-sadjarjev, tako da je bilo skupaj razstavljalcev 193 s 195 vzorci, katerih skupna teža je znašala 10.000 kg izbranih sadnih vrst.

Za l. 1925. namerava velesejem prirediti poleg običajnega velesejma še »Vajeniško razstavo« Zveze obrtnih združenj v Ljubljani, »Obrtno izložbo« trgovskega značaja, »Sadno razstavo« v še večjem obsegu kakor letos, razstavo goveje živine in drobnice, razstavo poljedelskih pridelkov itd., kar bo večalo število interesentov za velesejem.

g Cene fižolu. Pišejo nam: Kmetijska zadruga v Kamniku Vam je poslala dopis pod naslovom »Cene fižola«, v katerem popolnoma neumestno napada ljubljansko borzo in tukajšnje trgovce, češ da so oni krivi, da so

cene fižolu padle. Nikakor nočem omalovaževati ljubljansko borzo in ljubljanske veletrgovce, ako trdim, da ti faktorji niso tako močni, da bi določevali svetovne cene fižolu. Pisec včerajšnjega članka je dobil od neke francoske tvrdke sporočilo, da ista kupi fižol ribničan, postavljen na francoski trg po 220 frankov. To je pač najvišja cena, ki se je letos v Parizu dosegla, toda ne več danes, pač pa pred dobrim mesecem. Takrat pa je bila notacija na ljubljanski borzi tudi drugačna, kakor je pa danes. Ako je Kamniška zadruga to priliko izrabila in fižol po 220 frankov, tudi v resnici prodala, ji morem k tej kupčiji edino le čestitati. Francozi so v tem času naš fižol zelo iskali, večje cene — kot 220 frankov — pa letos niso nudili. Če bi naši kmetje in podeželski prekupci fižol takrat prodali, bi bili zanj več izkupili kakor sedaj.

Najprej je začel padati frank, zato je prišel na trg francoski domači pridelek fižola. Posledica tega je bila, da so cene fižolu rapidno začele padati.

Z včerajšnjim člankom hoče g. B. zvaliti krivdo na ljubljansko borzo in ljubljanske trgovce, ki imajo pri določevanju svetovnih cen ravno tako malo vpliva kakor pa g. B.

g Carinska konferenca na Rakeku. Trgovska in obrtniška zbornica v Ljubljani opozarja vse interese, da se vrši redna carinska konferenca na Rakeku v četrtek dne 30. oktobra t. l. ob 5. uri popoldne v zgradbi carinarnice.

g Zborovanje Centrale industrijskih korporacij v Belgradu. Kakor javlja predsedništvo Centrale industrijskih korporacij, je zborovanje Centrale, določeno za 29. in 30. oktober t. l. odloženo za nedoločen čas.

g Pravilnik za prodajo očetne kisline. Iz Belgrada poročajo, da je konstituirana v ministrstvu za narodno zdravje posebna komisija, ki bo izdelala pravilnik za prodajo očetne kisline.

g Povišanje delniške glavnice. Ministrstvo trgovine in industrije je z odlokom z dne 30. septembra 1924, št. 4810, dovolilo tvrdki »Prometna« trgovska d. d. v Ljubljani, Krekov trg 10, povišanje delniške glavnice na milijon dinarjev.

g Izvoz sliv. Iz Belgrada poročajo, da je dosedaj komisija za izmero sliv pregledala 3500 ton sliv v državi. Izvozilo se je dosedaj iz države 1665 ton.

g Promet na Donavi. V mesecu avgustu t. l. je broderski sindikat naše države uvozil v Bratislavo 4351 ton raznega blaga. V septembru t. l. pa 9947 ton. Iz Češkoslovaške se je uvozilo v Jugoslavijo skozi Bratislavo v avgustu t. l. 1547 ton; v septembru t. l. pa 1942 ton.

g Češkoslovaški uvoz v septembru t. l. V septembru t. l. je znašal uvoz v Češkoslovaško 1456 milijonov Kč napram 1220 milijonom Kč v avgustu t. l. Iz Jugoslavije je bilo uvoženih v Češkoslovaško tekom septembra t. l. za 41 in pol milijona Kč, kar predstavlja 2,85% vsega češkoslovaškega uvoza.

g Nazadovanje konkurzov v Nemčiji. Statistika za mesec september t. l. beleži v Nemčiji 850 konkurzov, v avgustu 1895, v juliju 1125.

g Produkcija sladkorja v Nemčiji. Zveza nemške sladkorne industrije ceni produkcijo sladkorja v tekoči kampanji 1924-1925 na 1.490.000 ton. Napram prejšnji kampanji se je produkcija sladkorne pese zvišala za 32,6 odstotkov, produkcija sladkorja pa za 29,9 odstotkov.

g Ogrska poštna hranilnica in plačevanje davkov. Od 1. julija t. l. naprej se vrše vsa izplačila ogrske države po poštni hranilnici, pri čemer je državni upravni aparat zelo razbremenjen. Sedaj se morejo davki plačevati pri 3500 poštinih uradih, ne pa kakor dosedaj pri 190 davčnih uradih.

g Proračun za leto 1925-1926. V proračunskem oddelku finančnega ministrstva pretresajo proračune posameznih ministrstev. Po projektih zahtevajo vsa ministrstva za proračunsko leto 1925-1926 skupaj 19,2 milijard dinarjev. Dosedaj je ta svota zmanjšana že za 4 milijarde. Pregledali bodo še proračun prometnega in notranjega ministrstva ter ministrstva za socialno politiko. Definitivna svota proračuna bo približno 14 milijard dinarjev. Največji je proračun vojnega ministrstva. Po prvotnem projektu je znašal 4 milijarde, a je zmanjšan na 3,9 milijarde dinarjev. Na to pride proračun prometnega ministrstva (preko 3 milijarde dinarjev) ter gradbenega ministrstva. Kar se tiče dohodkov za kritje izdatkov, računajo, da bodo dovolj visoki za kritje vseh izdatkov. Največ dohodkov bodo prinesli monopoli, carine nato rudniki itd. Prilbitek 500 odstot. ostane. V sledečih dneh se bo izdelal finančni zakon, ki bo vseboval izmenjave v področju davčne zakonodaje.

g Nova nabava soli iz Poljske. Kakor poročajo iz Belgrada, je sklenila naša monopolna uprava s poljsko vlado pogodbo, po kateri bi nam Poljska iz Vjelčke in iz Bohnije dobavila 30.000 ton soli.

g Državni dohodki od trošarine in od taks v avgustu t. l. V mesecu avgustu t. l. so znašali državni dohodki od trošarine 36.431.816 dinarjev, kar pomeni porast za 464.067 dinarjev napram istemu mesecu preteklega leta. Proračun je določal za ta mesec dohodkov za 13.734.850 dinarjev. V istem mesecu t. l. so dosegli državni dohodki od taks 91.151.555 dinarjev, kar znači napram istemu mesecu lanskega leta porast za 20.983.615 dinarjev. Realni dohodki od taks so za 11.151.000 dinarjev večji kakor jih je za to dobo določal proračun.

g Podražitev tobaka. Monopolna uprava bo po vestih iz Belgrada povečala ceno tobaka in cigaretam, čeprav je letošnja produkcija tobaka izredno dobra. Urad za odkupovanje tobaka od sadilcev bo začel posloovati 2. novembra t. l.

Borze.

29. oktobra 1924.

DENAR.

Zagreb. Italija 297,60—300,60 (2.9890 do 3.0190), London 311—314 (311,20—314,20), Newyork 68,25—69,25 (68,65—69,65), Pariz 357,50—362,50 (3.6175—3.6575), Praga 2,0510 do 2,0810 (2,0675—2,0975), Dunaj 0,0965 do 0,0985 (0,096750—0,098750), Curih 13,26 do 13,36 (13,34—13,44), efekt. dolarji 68.

Curih. Belgrad 7,50—7,60 (7,55), Berlin 1,2325—1,2375 (1,2350), Italija 22,45—22,50 (22,46), London 23,40—23,42 (23,4325), Newyork 519,50—520 (520,10), Pariz 27,10—27,20 (27,20), Praga 15,45—15,55 (15,50), Bukarešta

2,85—2,95 (2,90), Sofija 3,75—3,80 (3,80) Dunaj 0,0073—0,007350 (0,007325).

Dunaj. Devize: Belgrad 1028, Kodanj 12,230, London 319,500, Milan 8059, Newyork 70,935, Pariz 3712, Varšava 18,570. — Valute: dolarji 70,460, angleški funt 317,700, francoski frank 3670, lira 3035, dinar 1021, češkoslovaška krona 2100.

Praga. Devize: Lira 146,65, Zagreb 49,13, Pariz 177,25, London 152,6750, Newyork 33,95.

VREDNOSTNI PAPIRJI.

Ljubljana. 7 odstot. investicijsko posojilo iz leta 1921. 61—63, 2 in pol odstot. državna renta za vojno škodo 110—111 (zaklj. 110), Celjska posojilnica d. d., Celje 209 (denar), Ljubljanska kreditna banka, Ljubljana 215 do 230, Merkantilna banka, Kočevje 124 do 128, Prva hrvaška štedionica, Zagreb 914 (denar), Slavenska banka, Zagreb 90 (blago), Strojne tovarne in livarne, Ljubljana 130 do 150, Združene papirnice Vevče 120 (blago), »Split« anon. družba za cement Portland, Split 1420—1450, »Nihag« d. d. za ind. i trg. drvom, Zagreb 85 (blago), 4 in pol odstot. zastavni listi Kranjske deželne banke 17,50 (blago), 4 in pol odstot. kom. zadolžnice Kranjske deželne banke 89 (blago).

Zagreb. Hrv. esk. banka, Zagreb 109 do 110, Hrv. sveopća kreditna banka, Zagreb 108—110, Hrv. slav. zem. hipotekarna banka, Zagreb 57—58, Jugoslovenska banka, Zagreb 102—104, Prva hrvaška štedionica, Zagreb 915—920, Slavenska banka, Zagreb 80, Dioničko društvo za eksploatacijo drva, Zagreb 84—86, Hrv. slav. d. d. za industriju šečera, Osijek 890—905, Gutman 725—775, Slavonija 75—77, Trboveljska premogokopna družba, Ljubljana 435—445, Združene papirnice Vevče 140, 7 odstot. invest. posojilo 63—64, Vojna odškodnina 111—112.

Dunaj. Živnostenska banka 802,100, Alpine 414,000, Greinitz 139,000, Kranjska industrijska družba 745,000, Trboveljska družba 457,000, Hrvatska eskomptna banka 107,000, Leykam 155,000, Jugoslovenska banka 115,000, Hrvatsko-slav. dež. hip. banka 58,000, Mundus 835,000, Slavex 210,000, Slavonija 79,500.

BLAGO.

Ljubljana. Les: Smrekovi in jelovi hlo-di, 4 m dolžine, 25,60 prem., fco nakladalna postaja 305, deske 20, 25, 30, III. vrsta, fco meja 530, Hrastovi frizi, 6, 7, 8, 9, fco meja 1450, češnjevji krilji od 40 cm napr., zdravo blago, fco nakladalna postaja, za 100 kg 1 vag. 100, 105, zaklj. 100, bukova drva, 1 m dolžine, napolsuhe, fco nakladalna postaja 25. — Zito in poljski pridelki: pšenica domača, fco Ljubljana 400, pšenica bačka, par. Ljubljana 440, koruza bačka, par. Ljubljana 335, koruza nova, fco Ljubljana 1 vag. 215, 220, zaklj. 215, oves bački, par. Ljubljana 335, laneno seme, par. Ljubljana 680, pšenična moka bačka, št. 0 bas., fco Ljubljana 630, pšenični otrobi, b-n, fco Ljubljana 210. — Stročnice, sadje: fižol ribničan, orig., fco Ljubljana 440, fižol prepelčar, orig., fco Ljubljana 440, fižol mandolon, orig., fco Ljubljana 395, fižol rujavi, orig., fco Ljubljana 400, orehi, b-n, belo sušeni, brez koščakov, fco nakladalna postaja 650, jabolka za prešanje, fco nakladalna postaja 85.

Jutranja zvezda.

Napisal H. Rider Haggard. Iz angleščine prevel Peter M. Cernigoj.

(Dalje.)

9

Zgodilo pa se je, da se je na rojstni dan kraljične Neter-Tue rodil še drugi otrok, s katerim bo naša povest imela opraviti. Kapitan straže v Amenovem templju je bil neki Mermes, kateri je bil poročil svojo lastno polusestro, vedeževavko Asto. Kakor je bilo dobro znano, je bil ta Mermes resnični in pravni potomec zadnje hiše faraonov, kateri so sedeli na egipčanskem prestolu, dokler ni njihovega rodu pred davnim časom pregnala rodovina, ki je sedaj vladala v deželi in od katere sta preostala samo faraon in njegova hči Neter-Tua. Nekdaj, v prvih dneh njegove vlade, so svetovavci šepetali faraonu, naj da ubiti Mermesa in njegovo sestro, ker se utegne lepega dne dvigniti proti njemu, češ, da ima po krvi pravico do prestola. Toda faraon, ki je bil plemenit in je sovražil umore, ni dal Mermesa pokončiti, marveč ga je poklical in mu je vse razodel.

Tedaj se je Mermes, vrl človek, kakršen je bil tudi njegov rod, vrpel pred faraonom na tla in je rekel:

»O faraon, zakaj bi me ubijal? Bogovi so sklenili, da ponižajo mojo hišo in povijajo tvojo. Ali sem kdaj dvigal svojo peto proti tebi, ker so bili moji predniki kralji, ali sem se kdaj rotil z nezadovoljnimi, da te preženem? Glej, jaz sem plemenitaš in vojak v tvoji armadi in sem zadovoljen s svojim stanom. Pusti tedaj mene in moje polusestro, modro gospo Asto, katero namerjam poročiti, da živiva v miru kot tvoja vesta in ponižna služabnika. Nikar ne pomakaj svojih rok v najino nedolžno kri,

o faraon, ker bodo sicer bogovi poslali prokletstvo nate in na tvojo hišo in najin duh še bo vračal iz groba, da te straši.«

Ko je faraon slišal te besede, se mu je srce zganilo in iztegnil je žezlo, da ga Mermes poljubi, ter mu je zagotovil življenje in svoje varstvo.

»Mermes, ti si častivreden mož in si mi enakoroden po krvi, čeprav ne po mestu. Po svojih lastnih namenih bogovi enega dvigajo in drugega ponižujejo, da se slednji izvršijo njihovi nameni. Prepričan sem, da ne boš storil nič hudega proti meni in mojim in zato tudi jaz nočem storiti nič hudega tebi in tvoji sestri Asti, vedeževavki. Ti mi boš celo prijatelj in svetovavec.«

Tedaj mu je faraon ponudil visoko službo in odlikovanja, toda Mermes jih ni hotel sprejeti, češ, da bi se zbudila zavist proti njemu, če bi to storil, in da bi to bila tako ali drugače njegova smrt, zakaj visoka drevesa padajo prva. Tako je slednji faraon imenoval Mermesa za kapitana Amenove straže in mu je dal dovolj hiš in posestva, da je mogel živeti kot bogat plemič, toda ne več. Postal je tudi faraonov prijatelj in eden izmed njegovih tajnih svetovavcev, čigar besede je faraon vedno poslušal, zakaj Mermes je bil iskren mož.

Kasneje je Mermes poročil Asto, a je ostal, kakor faraon, dolgo časa brez otrok, ker ni imel drugih žena. Na dan, ko se je rodila kraljična Tua, Amenova Jutranja zvezda, pa je tudi Asti povila sina, otroka kraljevske zunanosti, močnega in lepega in zelo nežnopoltega, kakor so ljudje pripovedovali, da so bili kralji njegovega rodu, toda črnih in sijajnih oči.

»Glejte,« je rekla babica, »njegova glava je taka, da bi bila vredna nositi krono.«

Nato je Asti, njegova mati, ki je bila

ali premalo oprezna v svoji radosti ali pa morda navdahnjena po bogovih, kajti bila je od svojih mladih let prorokinja, odgovorila:

»Da, in jaz menim, da bo ta glava zelo blizu kraljevski kroni.« Poljubila je otroka in ga nazvala Ramesa po njegovem kraljevem dedu, ustanovitelju njihove rodovine.

Zgodilo se je pa, da je neki vohtun slišal te besede in jih ponovil v zboru svetovavcev; državni svet je silil faraona, naj spravi dečka a poti, kakor ga je silil nekdo glede njegovega očeta Mermesa, ker je Asta tako prerokovala o svojem sinu in ker mu je dala kraljevsko ime, nazivajoč ga po veličanstvu boga Ra, kakor bi bil resnično kraljev otrok. Toda faraon jih ni poslušal, marveč jih je s svojim lahnim smehljajem vprašal, ali mar želijo, naj svojo hčer okopli v krvi drugega otroka, kateri je prišel isti dan na svet, in je pristavil:

»Ra izliva svojo slavo na vse in ta visokorodni deček naj živi in naj bo v potrebi prijatelj njej, ki jo je Amen dal Egiptu. Naj se vse godi, kakor so sklenili bogovi. Kdo sem jaz, da bi se delal boga in uničeval življenje, ki so ga oni ustvarili?«

Tako je deček Rames živel in uspeval in Mermes pa Asti sta faraona zahvalila in blagoslovila, ko sta o tem slišala.

Hiša kapitana straže Mermesa je bila znotraj obzidja velikega Amenovega templja v bližini bivališča Amenovih duhovnic, kjer se je vzgajala kraljična Neter-Tua. Tako se je zgodilo, da je bila po smrti kraljice Ahure gospa Asti imenovana za dojiljo kraljični, zakaj faraon je izjavil, da sme otroka hraniti samo ženska, ki se ji v žilah pretaka kraljevska kri. Asti je torej bila Tuina rednica in kraljična je spala noč za nočjo v njenem naročju skupaj

z njenim lastnim sinom Ramesom. Tudi pozneje, ko sta bila otroka odstavljeni, sta hodila skupaj in se razgovarjala in še kasneje sta se skupaj igrala.

Zato sta se od vsega početka ljubila, kakor se ljubita brat in sestra, ki sta dvojčka. A dasi je bil deček drzen in pogumen, mu je vendar mlada kraljična vedno ukazovala, ne zato, ker je bila kraljična in naslednica egipčanskega prestola — zakaj za vse visoke naslove, ki so jih ji dajali, se ni menila, kakor ji tudi ni bilo mar za poklone dvorjanikov in duhovnov — marveč zaradi posebne moči, ki je bila v njej. Ona je določevala igre, ki sta jih igrala, in če je ona govorila, je on moral poslušati; dasi je bila Tua tako zdrava in krepka, je bila vendar drugačna, nego ostali otroci.

Imela je včasih svoje »tihe ure«, kakor jih je ona imenovala, ko ni dovoljevala nikomur, da bi ji hodil v bližino, niti svojim dvornim gospem, niti svoji rednici Asti, celo niti Ramesu. Tedaj je hodila v spremstvu gospe, ki so ji sledile od daleč, med velikimi stebri v templju in je opazovala kipe ob stenah; ker so ji kot faraonovemu otroku bili odprti vsi prostori, je stopala v svetlične in strmela v bogove, izklesane iz granita in alabastra, ki so tamkaj sedeli. Tako je delala celo v tihi mesečini, ko so se drugi smrtniki bali stopiti pred te svete oltarje, in se je vračala čisto mirna ter smehljaječa.

»Kaj vendar vidiš tamkaj, o Jutranja zvezda?« jo je nekdo vprašal mali Rames. »To so dolgočasne reči, ti kameniti bogovi, ki se še nikoli niso zganili, odkar svet stoji; tudi strah me je pred njimi, zlasti kadar zaide Solnce.«

»Niso dolgočasni in jaz se jih tudi ne bojim,« je odgovorila Tua; »govorijo mi, in čeprav ne morem razumeti vsega, kar pripovedujejo, sem srečna v njihovi družbi.«

MALI OGLASI

Vsaka drobna vrstica Din 1'50 ali vsaka beseda 50 par. Najmanjši 5 Din. Oglasi nad deset vrstic se računajo višje. Za odgovor znamko!

ODDAJALCI

lokalov, stanovanj, mesečnih sob in hiš naj blagovoljijo poslati naslove »POSREDOVALCU«, Ljubljana, Sv. Petra cesta 23, ki jih oddaja interesentom. 6782

KLAVIR, izvrstno ohranjen, črn, napredaj. - F. P., Ljubljana, Zrinskega cesta 3/I, dvorišče. 6781

Naznanilo.

Otvorila sem malo trgovino z MESNIMI IZDELKI in SADJEM. Slav. občinstvu se priporočam. - LEGAT ANTONIJA, Vevče - Devica Marija Polje. 6750

ISČE se popoln. izvežbani

jamomerec

z dovršeno rudarsko šolo. Reflektanti naj pošljejo svoje ponudbe RAVNATELJSTVU rudnika RAJHENBURG z navedbo podatkov o rojstvu, rodbinskem stanju, izvršeni praksi in zahlevani plači. 6766

Na dobro DOMAČO HRA-NO vzamem več gospodov po nizki ceni. - Naslov v upravi lista pod št. 6782.

SOFER-automehanik

z večletno prakso, išče službe. Vešč je tudi plinskih generatorjev. Ponudbe na upravo pod šifro »Stalno«.

Boljša KUCHARICA

ISČE MESTA k dvema osebam ali k boljšemu gospodu, kot gospodinja. Gre tudi na deželo. Poizve se v Cerkevni ulici 9 (Trnovo).

Kupi se močan, dober PES.

Na ogled pripeljati med 7. uro zjutraj in 5. uro pop. - Tovarna STORA, Dravljje.

Polnojarmenik

85 cm, skoraj nov, znamke Lein & Pirner, ugodno prodaja Konzervna tovar. »Globus«, d. d. Vrhnika.

KNJIGOVODSTVO

koresp. davčne in carinske posle prevzame nekaj ur na dan prvovrstna strok. moč. - Ponudbe pod »ZMEREN HONORAR« upravi lista.

Oroč. stražmojster

vpokojen, 33 let, samski, zmog. slov., srbo-hrvatskega in nem. jezika v govoru in pisavi, išče primerne službe. - Cenjene ponudbe na upravo lista pod »Natančen« št. 6715.

KUPIM POSESTVO

z vsem inventarjem, do 15 oralov zemlje — v bližini prometnega kraja. - Naslov v upravi lista pod št. 6737.

Prodajo se radi pomanjkanja prostora TRIJE NOVI

PLETILNI STROJI

za vse najbolj idoe pletenine kakor: jopice, vsakovrst. kاپice, dokolenice itd. - Naslov pove uprava pod št. 6746.

Koruzno MOKO

za krmo, iz popolnoma zdrave koruze, in prave

ogrske OTROBE

nudi tvrdka AL. & M. ZORMAN, Ljubljana, Stari trg 32.

Drva

trboveljski premog

H. Petrič

Ljubljana
Gospodsvetska cesta 16
Telefon 343

Pravi angleški

KOKS

za industrijo in kovinske obrti.

PREMOG

IN DRVA

v vsaki množini dobavlja

Josip Svetič

Ljubljana, Rožljova cesta 3.

PRODAM vsakovrstne

hrastove kole

za ograje po najnižji ceni. - Poizve se v gostilni »Pod lipo« v Mostah. 6736

Pozor kmetovalci, obrtniki!

Prevozni MLINI

za domače mletje (pogon 3 KS) so na ogled in prodajo pri: PODBOJ, Sv. Petra cesta 95, Ljubljana. 6576

inserirajte v »Slovenču«!



Jelka!

Klobuke

čevlje, čepice, sralce, z maske majice, rokavice, nogavice, kravate, dežnike, dežne plašče i. dr. modno blago kupite najceneje pri

„Amerikancu“

Ljubljana, Stari trg 10
Kupujem polhove kože kakor tudi zajčje, lisicje in druge divjačine.

Prazne steklenice

od »JUHAN« kupuje družba »Juhan«, Ljubljana, Gradišče št. 13.

Pisalni STROJ

dobro ohranjen, kupim. Ponudbe na upravo lista pod šifro »TIPKA«.

Pletilni stroj št. 8

in nekaj PLETENIN poceni naprodaj. - Naslov se izve v upravi lista pod št. 6713.

Kupim suhe gobe

po najvišji ceni in vsako množino. - Ponudbe z navedbo cene in vzorcem na IVAN SEVER — VELENJE. 5648

Res je, da

denar, ki ga izdaste za reklamo, nikdar ni zavržen, zato ker

ima reklama

za Vas veliko koristi, če jo naročite o praven času in v takem časopisu, ki ga na dežel največ bero. Vsa tozadevna zanesljiva pojasnila vam da uprava »Slovenca«, ki vam s tem prihrani mnogo truda in stroškov ter zagotovi

vedno uspeh!

MEŠCANSKA KORPORACIJA V KAMNIKU razpisuje mesto kvalificiranega

NADGOZDARJA

z izpitom za samostojno gozdno gospodarstvo. - Ponudbe z navedbo zahtev je poslati do 15. decembra t. l. na upravo Mešč. korporacije v Kamniku. Za odbor: Rudolf Debevec, t. č. načelnik.



Monsignor Kosec Franc

prelat Nj. Svetosti papeža, stolni kanonik - školaštik pri sv. Justu v Trstu, zlatomašnik

je po kratki bolezni mirno v Gospodu zaspal dne 28. oktobra 1924 ob 3. uri popoldne. — Pogreb se vrši dne 30. oktobra ob 3. popoldne iz hiše št. 3, via Risorta k sv. Justu in potem na Katinaro.

Priporočamo ga častitim sobratom in vernikom v spomin.

ZALUJOČI OSTALI.

Zahvala.

Sprejmite vsi, ki ste našega preljubega

Ferdo Pipana

spoštovali in ljubili v življenju in ga spremili na njegovi zadnji poti, našo udano zahvalo. Srčna hvala tudi vsem, ki ste pokojnega obdarovali s cvetjem in čustvovali z nami!

SLAVICA PIPAN.

Rodbine: Pipanova in Stupicove.



ZADRUGA STAVBENIKOV V SLOVENIJI, Ljubljana, javlja tužno vest, da je njen večletni in velezaslužni odbornik g. stavbenik

Roman Treo

včeraj po mučni bolezni nenadoma preminul.

Pogreb pokojnika se vrši v četrtek, 30. t. m. ob pol 16 iz hiše žalosti. Prebлага pokojnika ohrani zadruga v trajnem spominu. Ljubljana, dne 29. oktobra 1924.



URADNIŠTVO TVRDKJE VILJEM TREO, PODRUŽNICE TRŽIC naznanja tužno vest, da je njega predobri šef, gospod

Roman Treo

mestni stavbenik in arhitekt

včeraj zvečer mirno v Gospodu zaspal.

Ohranili ga bomo vedno v častnem in hvaležnem spominu. TRŽIC, dne 29. oktobra 1924.



URADNIŠTVO TVRDKJE VILJEM TREO naznanja tužno vest, da je njega predobri šef, gospod

Roman Treo

mestni stavbenik in arhitekt

včeraj zvečer mirno v Gospodu zaspal.

Ohranili ga bomo vedno v častnem in hvaležnem spominu. LJUBLJANA, dne 29. oktobra 1924.

Slavnemu občinstvu naznanjamo, da bo vozil

AVTOBUS

od srede, 29. oktobra do 3. novembra redno od 8. ure zjutraj dalje do poznega večera na pokopališče. Cena za enkratno vožnjo 5 din. Postajališče gostilna »Pri Figovcu« na Dunajski cesti. Se priporoča Adamčič & Komp.

Ivan Osenar

mesar - Šolski drevored

bo prodajal meso pitanih volov

I. vrste à kg 25 - 24 Din,

II. vrste à kg 19 Din.

Se toplo priporoča!

Že za 48 dinarjev

en meter dobrega lodna
en meter dobrega ševjota
en meter dobrega sukna
dvojne širine d. b. te pri

Lenasi & Gerhman, Ljubljana

Iščemo veččega zastopnika

za naš ameriški pisalni stroj

„Underwood“.

Reflektanti naj se javijo takoj v glavnem zastopstvu »Underwood«, Zagreb, Mesniška ul. 1. 6768

Brez posebnega obvestila.



MICI TREO roj. Papež naznanja v svojem, kakor tudi v imenu svojih otrok ELLYCHRISTL, AUGUSTE, ILSE, CHARLOTTE in ROMANA, ter vseh ostalih sorodnikov vest, da je naš srčno ljubljeni, nepozabni soprog, papa, sin, brat, zet, svak, stric in nečak, gospod

Roman Treo

stavbenik in arhitekt

včeraj, dne 28. oktobra t. l. ob 9. uri zvečer, po dolgi in mučni bolezni, previden s tolažili sv. vere, bogu vdano preminul.

Pogreb nepozabnega, blagega pokojnika se vrši v četrtek, 30. t. m. ob pol 4 popoldne iz hiše žalosti, Gospodsvetska cesta 10 na pokopališče k Sv. Križu, kjer ga položimo v rodbinsko grobnico.

Sv. maše zadušnice se bodo brale v raznih cerkvah.

V Ljubljani, dne 29. oktobra 1924.

Mestni pogrebni zavod v Ljubljani.